

**NUXX**

STOMPBOX



## Инструкция по эксплуатации

**CORE  
IMAGE**

  
**Core Deluxe MKII**  
Core deluxe series upgraded version

**Wasabi  
Drive**

## Авторское право

Авторское право 2024 Cherub Technology Co., Ltd. Все права защищены. NUX и DRIVE CORE DELUXE MKII являются товарными знаками компании Cherub Technology Co., Ltd. Названия других продуктов, использованных в данном издании, являются товарными знаками соответствующих компаний, которые не связаны и не являются дочерними предприятиями компании Cherub Technology Co.

## Точность изложения

Несмотря на то, что компания Cherub Technology Co. приложила все необходимые усилия для обеспечения точности и достоверности данного документа, она не дает никаких гарантий относительно полноты и точности его содержимого.

| <b>ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ! ВАЖНЫЕ ИНСТРУКЦИИ ПО БЕЗОПАСНОСТИ<br/>ПЕРЕД ПОДКЛЮЧЕНИЕМ ПОЛНОСТЬЮ ПРОЧИТАЙТЕ ДАННОЕ РУКОВОДСТВО</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                                                                                                                                                                             |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:</b> Во избежание риска возгорания или поражения электрическим током следите за тем, чтобы данное устройство не попало под дождь или не подвергалось воздействию влаги.                                                                                                                                                                                                                                                                               | <b>ВНИМАНИЕ:</b> Во избежание риска возгорания или поражения электрическим током не открывайте корпус устройства. Внутри нет деталей, обслуживаемых пользователем. Для ремонта и обслуживания обращайтесь к квалифицированным специалистам. |
| <b>ВНИМАНИЕ:</b> Данное оборудование было протестировано и признано соответствующим нормам для цифровых устройств класса В согласно части 15 Правил Федеральной комиссии связи США (FCC). Функционирование этого устройства определяется следующими двумя условиями: (1) это устройство может не создавать недопустимые помехи и (2) это устройство должно допускать наличие любых помех, включая помехи, которые могут привести к его нежелательному функционированию. |                                                                                                                                                                                                                                             |
|  Символ молнии в треугольнике указывает на наличие опасного напряжения и потенциальную опасность поражения электрическим током.                                                                                                                                                                                                                                                      |  Восклицательный знак в треугольнике указывает на информацию в инструкции по эксплуатации, с которой необходимо обязательно ознакомиться.                |

1. Блок питания в комплект поставки не входит.
2. Не устанавливайте устройство рядом с такими источниками тепла, как радиаторы, обогреватели или оборудование, выделяющее тепло.
3. Следите за тем, чтобы внутрь устройства не попадали вода или посторонние предметы.
4. Не пытайтесь ремонтировать данное устройство самостоятельно. Не открывайте корпус устройства, так как внутри имеются места опасного высокого напряжения, прикосновение к которым может привести к поражению электрическим током. Для ремонта и обслуживания обращайтесь к квалифицированным специалистам или в сервисный центр.
5. Для ремонта и обслуживания обращайтесь к квалифицированным специалистам или в сервисный центр. Обслуживание может потребоваться при любом повреждении устройства, например, при попадании жидкости внутрь устройства, если устройство было уронено или не работает нормально.
6. Если устройство не будет использоваться в течение длительного времени, отсоедините его от источника электропитания.
7. Следите за тем, чтобы никто не мог наступить на кабель питания или поставить на него какие-либо предметы. Особое внимание обращайте на состояние кабеля питания около штекеров, вилок и в том месте, где он выходит из устройства.
8. Длительное прослушивание звучания с высоким уровнем громкости может привести к неустранимому ухудшению слуха. Будьте осторожны и всегда практикуйте безопасное прослушивание.

***Следуйте всем инструкциям и соблюдайте все предупреждения  
СОХРАНИТЕ ЭТИ ИНСТРУКЦИИ!***

## Описание педали

Модель NUX DRIVE CORE DELUXE MKII (Wasabi Drive) представляет собой комбинированную педаль овердрайв с восемью разными эффектами. Поворотная ручка позволит добиться любимого звучания, от легендарного Texas Blues до Nashville Overdrive.

### TS808

Tube Screamer (версия JRC4558), один из наиболее известных эффектов овердрайва в мире, обладает ровным и бархатистым звучанием овердрайва. Этот режим можно использовать с чистым или перегруженным усилителем, чтобы довести его звучание до предела.

### TS-9

Tube Screamer (версия TA75558), второе поколение педали Tube Screamer, выпущенное в начале 80-х. С момента повторного выпуска в 1992 году это, пожалуй, самая знаменитая педаль овердрайва в мире.

### SSD

Базируется на педали NUX «STEEL SINGER» DRIVE. Это педаль овердрайва с тональными особенностями знаменитого усилителя из Калифорнии.

### R.Dirt

Базируется на овердрайве Red Dirt, который дает большую чистоту звучания, чем оригинальный Tube Screamer.

### OD-1

OD-1 – это классический эффект овердрайва, который был создан в 1977 году и установил отраслевой стандарт для гитарного овердрайва лампового типа, создаваемого компактной педалью. Этот эффект широко известен за счет своей уникальной схемы с ассиметричным ограничением сигнала, которая, подобно ламповому усилителю, способна обеспечить теплое и ровное звучание овердрайва.

### Dist+

Режим Distortion+ способен на многое, от перегруженного блюзового звучания до мощных и сложных искажений рока из 80-х. Это режим способен перекинуть звуковой мостик между овердрайвом и фуззом.

### ODR-1

Естественный овердрайв ODR-1 от педали, разработанной в Германии. Находясь в промежутке между Tube Screamer и Klon, режим ODR-1 создает универсальную, но уникальную окраску звучания овердрайва. Такое звучание очень популярно в Нэшвилле.

### NUX MOD

Модификация ODR-1 с функцией Bass Cut, которая помогает смягчить звучание в области низких частот.

\* Все бренды и названия моделей, упоминаемые на данной странице, являются товарными знаками, принадлежащими соответствующим владельцам, которые никоим образом не связаны и не являются дочерними предприятиями NUX Effects и Cherub Technology Co.

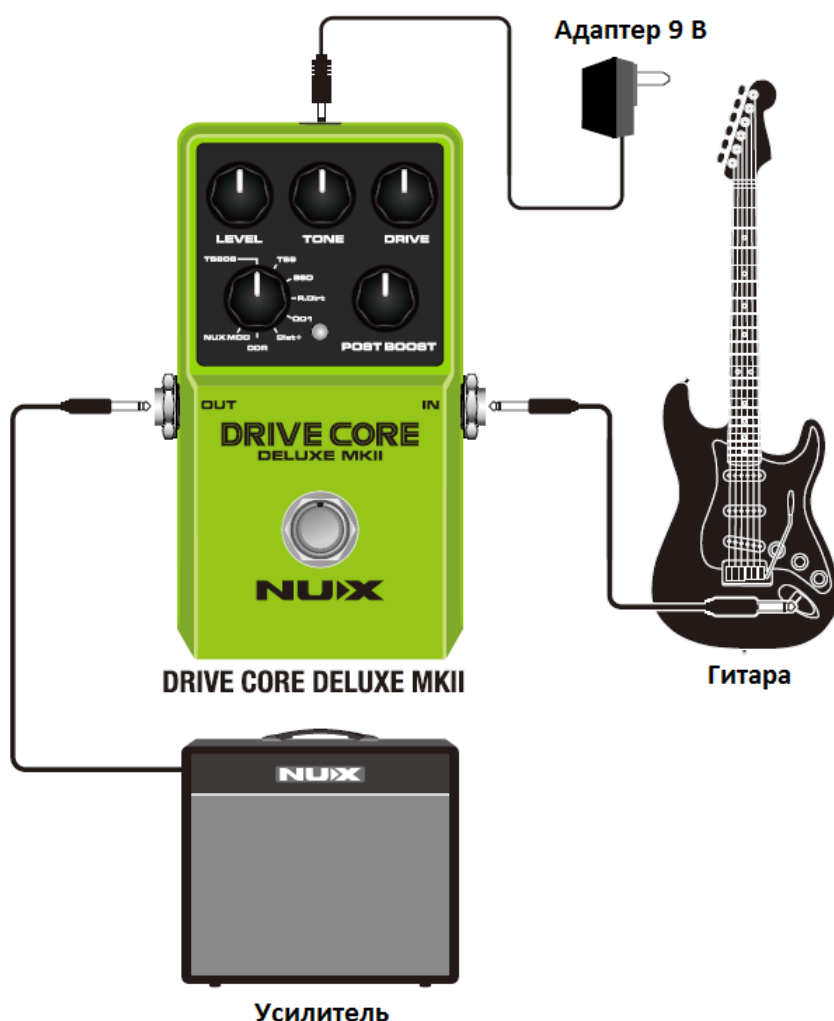
## Управление



|                                                                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  <p>LEVEL</p>      | <p><b>Ручка LEVEL</b><br/>Регулировка выходного сигнала.</p>                                                                                                                                                                                                                                            |
|  <p>TONE</p>       | <p><b>Ручка TONE</b><br/>Регулировка уровня высоких частот. (Функция Tone не действует для OD1 и Dist+.)</p>                                                                                                                                                                                            |
|  <p>DRIVE</p>      | <p><b>Ручка DRIVE</b><br/>Регулировка уровня усиления.</p>                                                                                                                                                                                                                                              |
|                    | <p><b>Ручка DRIVE TYPE</b><br/>Поворачивайте ручку DRIVE TYPE для выбора нужного эффекта. Для снижения шумов переключения используются высококачественные аналоговые схемы с цифровым управлением.</p>                                                                                                  |
|  <p>POST BOOST</p> | <p><b>Ручка POST BOOST</b><br/>1,7 – 7 дБ на 600 Гц (для включения функции POST BOOST нажмите ножной переключатель на 0,6 секунды).</p>                                                                                                                                                                 |
|                  | <p><b>Ножной переключатель и индикатор FS</b><br/>Нажмите ножной переключатель один раз для включения (зеленый индикатор) или выключения (индикатор не горит) эффекта.<br/>Нажмите и удержите ножной переключатель для включения функции Post Boost (индикатор переключится с зеленого на красный).</p> |
|                  | <p><b>Гнездо DC</b><br/>9 В/35 мА, минус на центральном контакте.</p>                                                                                                                                                                                                                                   |
|  <p>IN</p>       | <p><b>Гнездо IN</b><br/>Входное гнездо для подключения гитары. Входной импеданс 500 кОм.</p>                                                                                                                                                                                                            |
|  <p>OUT</p>      | <p><b>Гнездо OUT</b><br/>Выходное гнездо для подключения усилителя. Выходной импеданс 820 Ом.</p>                                                                                                                                                                                                       |

## Подключения

Подключите адаптер электропитания 9 В (минус на центральном контакте, адаптер в комплект не входит). Затем подключите гитару к входу педали DRIVE CORE DELUXE MKII, а к выходу подключите гитарный усилитель.



## Особенности

- Полностью аналоговые схемы с цифровым поворотным переключателем.
- Полный обход эффекта.
- Восемь знаменитых схем овердрайва в одной педали.
- Удерживайте ножной переключатель для включения/выключения функции Post Boost.

## Технические характеристики

- Входной импеданс: 500 кОм
- Выходной импеданс: 800 Ом
- Питание: 9 В постоянного тока (минус на центральном контакте, адаптер в комплект не входит)
- Потребляемый ток: 35 мА
- Габариты: 122 мм (Д) x 72 мм (Ш) x 47 мм (В)
- Масса: 270 г

\*Технические характеристики могут изменяться без предварительного уведомления.

## Принадлежности

- Инструкция по эксплуатации
- Гарантийный талон
- Стикер NUX

### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Во избежание риска возгорания или поражения электрическим током следите за тем, чтобы устройство не попало под дождь и не подвергалось воздействию влаги.

## Предупреждение Федеральной комиссии связи США (FCC)

Данное устройство соответствует части 15 правил FCC. Функционирование этого устройства определяется следующими двумя условиями: (1) это устройство не может создавать недопустимые помехи и (2) это устройство должно допускать наличие любых помех, включая помехи, которые могут вызвать его нежелательное функционирование.

Внесение в конструкцию данного устройства любых изменений, не одобренных явно стороной, ответственной за соблюдение его соответствия, могут лишить вас права его использовать.

Данное оборудование было протестировано и признано соответствующим нормам для цифровых устройств класса В согласно части 15 Правил Федеральной комиссии связи США (FCC). Эти ограничения предназначены для обеспечения разумной защиты от недопустимых помех в жилых помещениях.

Примечание: Данное оборудование использует, генерирует и может излучать радиочастотную энергию и, если не установлено и используется в соответствии с инструкциями, может оказывать недопустимые помехи радиосвязи. Однако нет никакой гарантии, что помехи не возникнут в конкретном случае правильной установки и использования.

Если данное оборудование создает недопустимые помехи для радио- или телевизионного приема, что можно определить путем выключения и включения оборудования, пользователю рекомендуется попытаться исправить ситуацию с помощью одной или нескольких из следующих мер:

- Изменить ориентацию или местоположение приемной антенны.
- Увеличить расстояние между оборудованием и приемником.
- Подключить оборудование к цепи электропитания, отличной от той, к которой подключен приемник.
- Обратиться за помощью к продавцу или опытному специалисту по радио или телевизионному оборудованию.

Устройство было проверено на соответствие общим требованиям к радиочастотному излучению. Устройство можно использовать без ограничений в условиях воздействия при переносном применении.

©Cherub Technology Co., Ltd.

Все права защищены. Никакая часть этой публикации не может быть воспроизведена, сохранена в поисковой системе или передана в любой форме или любыми средствами, электронными, механическими, фотокопированием, записью или иным образом, без предварительного письменного разрешения компании Cherub Technology Co., Ltd.